



Rimini - Vita di spiaggia

Se Znèr l'è vèntós, Fèbrèr l'è nèvós

Vènèr sèg Znèr
(Venerdì 16 Gennaio)

Se Znèr l'è vèntós, Fèbrèr l'è nèvós.
(Se Gennaio è ventoso, Febbraio è nevoso....)

Sant'Antoni dla bèrba bienca s'un la ha us la fà !
(S. Antonio dalla barba bianca, se non l'ha c'è la fa!.)

Per Sant'Antoni un'óra bóna!
(Per Sant'Antonio un'ora buona!. Per S. Antonio, 17 Gennaio, le giornate si allungano di una buon'ora.)

Da Sant'Antoni andènd in la tót i quajun il vidrà!. Da S. Antonio in avanti si accorgeranno tutti che le

giornate si sono allungate!.)

L'era tèn smúnt e mègri che parèva c'ús nutrès ad scurèzi!.

(Era tanto magro e smunto che sembrava si nutrisse di scoregge!.)

Dai e dai da zvéla e dvènta aj !.

(Dai e dai da cipolla diventa aglio!.A forza di insistere si può anche cambiare idèa.)

St'à t'arabi t'fè dó fadighi.

(Se ti arrabbi fai due fatiche.)

Stà da vèda che ul fà per i tu béi ócc!.

(Sta a vedere che lo fa per i tuoi occhi belli!.Non vedo il motivo per cui dovrebbe fare ciò.)

Bòna zurnèda ma tót!.

(Buona giornata a tutti!.)

Sa vól di la parola"FILARÈIN"?

Renato fattori

[Read More](#)
